FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME DU CA

Province: Nova Scotia — District No. 40 Cape Breton Dist'd — S. District No. 18 — Enumeration District / District du recenseur — No. 2 Ward 4 — in / dans — Cape D Sydney — (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Page 14

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par: Murray O'Brien Graham — Enumerator. / Recenseur.

June 20-21

Dist 40 Reg 38

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS							CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION					PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE					WAGE EARNERS. EMPLOYÉS.							INSURANCE HELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR A DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS					INFIRM / INFIRMES	
Dwelling House / Maison habitée	Family (including one person living alone) / Famille (y compris une personne vivant seule)	Name of each person in family, household or institution. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Ward or municipality and list or cadastral number if in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.) / Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Ward ou municipalité et lot ou No. du cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autre détails.)	Sex. / Sexe.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Single, married, or widowed. / Célibataire, marié, veuf ou divorcé.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country in which born. (If in Canada specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si au Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration. If an immigrant. / Pour l'immigrant, année de son arrivée au Canada.	Year of naturalization, if formerly an alien. / Pour les étrangers naturalisés, année de la naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.	Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employment other than at chief occupation or trade, if any. / Emploi subsidiaire ou distinct de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employee. / Employé.	Working on own account. / Travaillant à son compte.	Date when person left employment, or was laid off, during the year preceding this census. / Mentionner ici la période où la personne a quitté son emploi ou a été mise à pied, durant l'année précédant le présent recensement.	Weeks employed in the year preceding this census. / Nombre de semaines employées dans l'année précédant le présent recensement.	Months employed in the occupation or trade. / Nombre de mois employés dans le métier ou la profession.	Hours of work per day. / Heures de travail par jour.	Hours of meaning time per week at other occupations, if any. / Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Total earnings in 1910 from all other occupations or trade. / Total des gains en 1910 provenant de tous autres métiers ou professions.	Total earnings in 1910 from other than wage occupations. / Total des gains en 1910 provenant d'autres sources que le salaire.	Total of earnings for the year 1910. / Total des gains pour l'année 1910.	Upon life. / Sur la vie.	Against accidents or sickness. / Contre les accidents ou la maladie.	Cost of insurance in annual premiums. / Coût de l'assurance (dans l'année) en primes annuelles.	Months at school in 1910. / Mois d'école en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language commonly spoken. / Langue communément parlée.	Can the person in the 1911 column attend College, Convent or University? / Cette personne peut-elle fréquenter un collège, un couvent ou l'université?	Blind. / Aveugle.	Deaf and dumb. / Sourd-muet.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
~~108~~ 120		Hasbarger Edmond	H.S. Dock	M	Head	M	Dec	1877	34	Germany	1901		German	German	Presbyterian	Architect																						
2		Matilda		F	Daughter	S	Oct	1898	12	Germany	1905		Italian	Italian	Presbyterian																						
3		William		M	Son	S	Jan	1903	8	Germany	1905		Italian	Italian	Presbyterian																						
4		LeBonte Annie		M	Lodger	M	May	1861	50	Jersey			French	Canadian	R. Catholic	Rooking Maker	Tailor Shop			No	No	No	4 D S C	52		100		600									
5		Gaspe		M	Lodger	S	Dec	1889	21	Jersey			French	French	R. Catholic		Tailor Shop			No	No	No	4 D S C	52		100		600									
6		Viola Jacque		M	Lodger	S	Oct	1882	28	Italy	1910		Italian	Italian	R. Catholic	Fireman		11-3-0	3	No	No	No	Coal Mines	52		120		900									
7		Swerskie Louis		M	Lodger	S	Dec	1891	19	Germany	1910		German	German	R. Catholic	Teamster		11-9-0	6	No	No	No	Odd Jobs														
8		Viola Louis		M	Lodger	W	Dec	1845	65	Italy	1910		Italian	Italian	R. Catholic	Miner	Coal Mines	9-9-0	6	No	No	No	On Farm														
9	119 121	116 Hasbarger Leman	H.S. Dock	M	Head	M	July	1876	33	N.S.			Scotch	Canadian	R. Catholic	Blacksmith		11-6-0	6	No	No	No	Shop	52		100		600			1900	12	30					
10		Elizabeth		F	Wife	M	Dec	1878	32	N.S.			Scotch	Canadian	R. Catholic																						
11		Mary Ada		F	Daughter	S	Nov	1900	10	N.S.			Scotch	Canadian	R. Catholic																						
12		John P.		M	Son	S	May	1905	6	N.S.			Scotch	Canadian	R. Catholic																						
13		Louis A.		M	Son	S	Nov	1907	3	N.S.			Scotch	Canadian	R. Catholic																						
14		Catherine A.		F	Daughter	S	April	1909	2	N.S.			Scotch	Canadian	R. Catholic																						
15		Cody Fred K.		M	Lodger	S	Dec	1891	19	N.S.			Scotch	Canadian	R. Catholic	Worker		9-6-0	4	No	No	No	Mineral Water	52		60		520									
16		Burns Frances		M	Lodger	S	Dec	1889	21	N.S.			Scotch	Canadian	R. Catholic	Cattle		7-6-0	5	No	No	No	Mineral Water	52		60		520									
17		Safford William		M	Lodger	S	May	1858	23	N.S.			Scotch	Canadian	R. Catholic	Teamster		11-0-0	6	No	No	No	Odd Jobs														
18		McDonell Mary K.		F	Lodger	S	Sept	1892	19	N.S.			Scotch	Canadian	R. Catholic	Laborer		9-6-0	5	No	No	No	Shop	52		60		480									
19	110 125	116 Doucet Allen A.	44 Dock	M	Head	M	Dec	1854	56	N.S.			Scotch	Canadian	R. Catholic	Fisherman		6-6-0	4	No	No	No	Odd Jobs	52		120		720			1000	12	18					
20		Annie		F	Wife	M	April	1864	47	N.S.			Scotch	Canadian	R. Catholic																						
21		Drew J.		M	Son	S	Nov	1886	26	N.S.			Scotch	Canadian	R. Catholic	Pipe Fitter		6-6-0	4	No	No	No	Odd Jobs	52		120		600									
22		Allen J.		M	Son	S	Mar	1887	22	N.S.			Scotch	Canadian	R. Catholic	Pipe Fitter		6-6-0	4	No	No	No	Odd Jobs	52		120		600			1000	12	18					
23		John J.		M	Son	S	Sept	1897	16	N.S.			Scotch	Canadian	R. Catholic	Laborer		6-6-0	4	No	No	No	Fisherman	52		60		416						8				
24		George		M	Son	S	Sept	1899	13	N.S.			Scotch	Canadian	R. Catholic																				9				
25	111 126	Roach Thomas	40 Dock	M	Head	M	May	1847	64	N.S.			Scotch	Canadian	R. Catholic	Miller Saw Mill		5-0-0	10	No	No	No	Saw Mill														
26		Emily		F	Wife	M	June	1863	47	N.S.			Scotch	Canadian	R. Catholic																						
27		Thomas		M	Son	S	Oct	1897	13	N.S.			Scotch	Canadian	R. Catholic																						
28		Rachael		F	Daughter	S	Mar	1899	11	N.S.			Scotch	Canadian	R. Catholic																						
29	112 127	116 Hasbarger John	36 "	M	Head	M	Oct	1860	50	N.S.			Scotch	Canadian	Presbyterian	Laborer		1-9-0	10	No	No	No	Odd Jobs	40		60		300		20								
30		Elizabeth		F	Wife	M	Aug	1870	40	N.S.			Scotch	Canadian	Presbyterian																						
31		William A.		M	Son	S	April	1906	5	N.S.			Scotch	Canadian	Presbyterian																						
32	113 128	Bryden Annie	26 "	F	Head	W	May	1851	60	N.S.			Scotch	Canadian	R. Catholic	Housekeeper Boarding House		2-0-0	12	No	No	No	Candy Store														
33		Angus		M	Son	S	Dec	1882	28	N.S.			Scotch	Canadian	R. Catholic	Laborer		1-9-0	10	No	No	No	Odd Jobs	40						20							
34	114 129	Chisholm Miguel	20 "	M	Head	M	Mar	1863	48	N.S.			Scotch	Canadian	R. Catholic	Carpenter		10-6-0	12	No	No	No	Shop								1000	12	40					
35		Anne		F	Wife	M	May	1866	45	N.S.			Scotch	Canadian	R. Catholic																						
36		Katie		F	Daughter	S	Feb	1894	19	N.S.			Scotch	Canadian	R. Catholic	Laborer		9-6-0	12	No	No	No	Shop	52		60		360									
37		Duncan		M	Son	S	Sept	1895	18	N.S.			Scotch	Canadian	R. Catholic	Carpenter		10-6-0	12	No	No	No	Engineer	52		120		720									
38		Lillian		F	Daughter	S	Oct	1899	16	N.S.			Scotch	Canadian	R. Catholic																				9				
39		Kenneth		M	Son	S	Aug	1898	12	N.S.			Scotch	Canadian	R. Catholic																				9				
40	115 130	Ross Donald	28 "	M	Head	M	Dec	1883	67	Scotland	1860		Scotch	Canadian	Presbyterian	Gardener		0-0-0		No	No	No	Odd Jobs														
41		Ellen		F	Wife	M	May	1891	70	N.S.			Scotch	Canadian	R. Catholic	Nothing							Farm	5													
42	116 131	Gillis James F.	214 Dock	M	Head	M	April	1891	20	N.S.			Scotch	Canadian	R. Catholic	Brakeman		11-6-0	6	No	No	No	L.C.R.	52		120		660									
43		Lucy M.		F	Wife	M	Dec	1889	21	N.S.			Scotch	Canadian	R. Catholic																						
44		Nelly C.		F	Daughter	S	Dec	1910	6/12	N.S.			Scotch	Canadian	R. Catholic																						
45		John D.		M	Brother	S	Nov	1891	19	N.S.			Scotch	Canadian	R. Catholic	Detective		3-6-0	6	No	No	No															
46	117 132	116 Ritchie Margaret	206 "	F	Head	W	May	1865	46	N.S.			Scotch	Canadian	Presbyterian	Lodging House		2-0-0	4	No	No	No															
47		Gertrude		F	Daughter	S	June	1896	14	N.S.			Scotch	Canadian	Presbyterian																						
48		116 Liddell Wilfred		F	Mother	S	Dec	1887	23	N.S.			Scotch	Canadian	Presbyterian																						
49		116 Aulay Lincoln		M	Lodger	S	Oct	1875	35	N.S.			Scotch	Canadian	Presbyterian																						
50		Perry George		M	Lodger	S	May	1886	25	N.S.			Scotch	England	Canadian	Scotch	Machinist	11-3-0	4	No	No	No	Odd Jobs	52		120		840									

50)

+3-